



Совет по правам человека
Рабочая группа по универсальному
периодическому обзору
Сорок вторая сессия
23 января — 3 февраля 2023 года

Резюме материалов по Перу, представленных заинтересованными сторонами*

Доклад Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека

I. Справочная информация

1. Настоящий доклад был подготовлен в соответствии с резолюциями 5/1 и 16/21 Совета по правам человека с учетом периодичности универсального периодического обзора и результатов предыдущего обзора¹. Он представляет собой резюме материалов, представленных 33 заинтересованными сторонами² в рамках универсального периодического обзора и изложенных в краткой форме в связи с ограничениями в отношении объема документов. Отдельный раздел посвящен информации, полученной от национального правозащитного учреждения, аккредитованного в полном соответствии с Парижскими принципами.

II. Информация, полученная от национального правозащитного учреждения, аккредитованного в полном соответствии с Парижскими принципами

2. Управление народного защитника Перу (УНЗП) отметило, что государство не ведет целенаправленной работы по разработке политики для решения проблемы переполненности тюрем, учитывая, что исполнительные органы принимают законы о сокращении численности заключенных в тюрьмах, в то время как законодательные органы запрещают тюремные привилегии, а судебные органы применяют предварительное заключение в качестве общего правила³.

3. УНЗП заявило, что Национальный механизм по предупреждению пыток не получает достаточных ресурсов и что еще только предстоит создать междисциплинарную группу и обеспечить возможность развертывания ее деятельности на национальном уровне⁴.

4. УНЗП сообщило, что, несмотря на наличие Национальной специализированной системы правосудия для предотвращения и наказания насилия в отношении женщин, эта система не смогла утвердиться в качестве руководящей системы в области

* Настоящий документ выпускается без официального редактирования.



гендерного правосудия из-за неопределенности ее функций и отсутствия взаимодействия между ее членами⁵.

5. УНЗП отметило сохраняющиеся трудности в эффективном применении мер по обеспечению безопасности правозащитников, связанные с проблемами межведомственной координации и нехваткой бюджета для реализации мер по защите⁶.

6. УНЗП сообщило, что социальные программы по сокращению масштабов нищеты среди детей и подростков не охватывают целевую группу полностью⁷.

7. УНЗП сообщило также, что в июле 2021 года был опубликован Закон № 31315 об обеспечении продовольственной и пищевой безопасности, в котором питание рассматривается как одно из основных прав, но что работа по его регламентации еще не завершена⁸.

8. УНЗП отметило такие недостатки, как нехватка персонала и лекарств в медицинских центрах первого уровня в сельских районах и в медицинских службах общин коренных народов⁹.

9. УНЗП сообщило о проблемах, с которыми сталкиваются девочки и девушки-подростки при получении доступа к прерыванию беременности по медицинским показаниям¹⁰.

10. Что касается «Руководящих принципов комплексного полового воспитания в системе базового образования», утвержденных Министерством образования, то УНЗП выразило свои опасения относительно принятия Закона № 31498, который допускает вмешательство в семейную жизнь¹¹.

11. УНЗП заявило, что Министерство образования должно принять меры по укреплению межкультурного двуязычного образования (МДО)¹².

12. УНЗП отметило, что в Перу действует образовательная модель, которая подразумевает отдельное обучение детей с тяжелыми формами инвалидности и детей с несколькими формами инвалидности¹³.

13. УНЗП сообщило об отсутствии профилактических мер, направленных на обеспечение соблюдения права на жизнь, свободную от насилия, и о недостаточном количестве центров экстренной помощи женщинам¹⁴.

14. УНЗП заявило о необходимости укрепления институциональной структуры для оформления прав собственности коренных общин и рекомендовало Перу обеспечить проведение предварительных консультаций на этапе оценки воздействия на окружающую среду¹⁵.

15. УНЗП сообщило, что в стране отсутствует нормативно-правовая база для того, чтобы однополые пары могли осуществлять и защищать свои права¹⁶.

III. Информация, полученная от заинтересованных сторон

A. Объем международных обязательств¹⁷ и сотрудничество с правозащитными механизмами

16. Организация «Международная амнистия» (МА) рекомендовала Перу ратифицировать Факультативный протокол к Международному пакту об экономических, социальных и культурных правах¹⁸. Авторы нескольких представлений рекомендовали Перу ратифицировать Региональное соглашение о доступе к информации, участии общественности и правосудии по вопросам окружающей среды в Латинской Америке и Карибском бассейне (Соглашение Эскасу)¹⁹.

17. Авторы СП11 рекомендовали Перу уделять приоритетное внимание официальным визитам Специального докладчика по вопросу о поощрении и защите права на свободу мнений и их свободное выражение, Специального докладчика по вопросу о правах на свободу мирных собраний и ассоциации и Специального

докладчика по вопросу о внесудебных казнях, казнях без надлежащего судебного разбирательства или произвольных казнях²⁰.

В. Национальные рамки защиты прав человека

1. Конституционная и законодательная основа

18. Национальная ассоциация журналистов Перу (НАЖП) и авторы СП9 выразили обеспокоенность в связи с практикой произвольного введения чрезвычайного положения, приостанавливающего действие конституционных гарантий, что происходит в случаях, когда коренные народы выступают против добычи полезных ископаемых на своих территориях²¹. Авторы СП19 отметили, что, несмотря на обещания президента Республики, чрезвычайное положение с развёртыванием вооружённых сил продолжает применяться²².

2. Институциональная инфраструктура и меры политики

19. Авторы СП14 сообщили о нарушениях в процессе избрания Народного защитника, о неучастии организаций гражданского общества и о проведении нового процесса отбора после принятия решения по апелляции в рамках процедуры ампаро, в соответствии с которым Конгресс был обязан возобновить процесс²³.

20. Организация «Бюро по защите прав женщин» (ДЕМУС), организация «Братство трансгендерных мужчин Перу» (ФТМ) и авторы СП18 и СП19 отметили, что Национальный план действий в области прав человека (НППЧ) на 2017–2021 годы не был выполнен в отношении трансгендерного населения страны, политики в области сексуального и гендерного многообразия и создания Общенационального реестра преступлений на почве ненависти²⁴. Авторы СП18 сообщили, что Национальная многосекторальная политика в области прав человека до сих пор не разработана²⁵.

С. Поощрение и защита прав человека

1. Осуществление международных обязательств в области прав человека с учетом применимых норм международного гуманитарного права

Равенство и недискриминация

21. Лютеранская церковь Перу и авторы СП20 сообщили о дискриминационной практике в отношении проживающих в Перу беженцев и мигрантов, которая выражается в законопроектах, возлагающих на них ответственность за структурные проблемы²⁶. Они сообщили также, что от дискриминации страдают дети и подростки из числа мигрантов²⁷.

22. Авторы СП5 сообщили о дискриминации в отношении детей и подростков по признаку их происхождения, национальной принадлежности, расы, религии, инвалидности или сексуальной ориентации²⁸.

23. Лютеранская церковь Перу рекомендовала Перу продвигать национальную государственную политику по борьбе с дискриминацией²⁹. Авторы СП13 рекомендовали Перу проводить национальные кампании по борьбе с дискриминацией, в том числе в отношении секс-работников³⁰.

Право на жизнь, свободу и личную неприкосновенность, а также свободу от пыток

24. МА, организация «Джаст атомент инк.» (ДЖАИ) и авторы СП9, СП11 и СП19 выразили сомнения относительно принятого в марте 2020 года Закона № 31012, который защищает действия полиции, облегчая применение силы, отменяя принцип пропорциональности и порождая безнаказанность³¹. Авторы СП11 рекомендовали Перу отменить Закон № 31012 о защите полиции³².

25. В ряде представлений были упомянуты протесты ноября 2020 года, во время которых погибли двое молодых людей и более 70 человек получили ранения в

результате неизбежного применения силы со стороны сотрудников полиции³³. МА отметила, что никто еще не был привлечен к ответственности³⁴. Ассоциация жертв и родственников 14 ноября (ASCO14N) сообщила о проблемах, с которыми сталкивается созданная для принятия мер в связи с этими событиями временная Многосекторальная комиссия³⁵. Авторы СП7 рекомендовали Перу провести расследование, выявить и наказать должностных лиц, ответственных за нападения, угрозы и чрезмерное применение силы во время протестов³⁶.

26. ФТМ и авторы СП18 сообщили о насилии полиции в отношении трансгендерных людей³⁷; авторы СП13 — о насилии полиции в отношении секс-работников³⁸; авторы СП3 — о криминализации полицией беспризорных детей и подростков³⁹.

27. Авторы СП10 и СП11 поставили под сомнение законность соглашений Национальной полиции Перу с частными компаниями в области добычи и извлечения полезных ископаемых и в зонах экологических конфликтов⁴⁰. Авторы СП10 рекомендовали Перу отменить законодательные положения, позволяющие сотрудникам полиции оказывать дополнительные услуги в частном секторе⁴¹. Авторы СП19 сообщили о поощрении милитаризации системы обеспечения гражданской безопасности, и что недавно принятый Закон № 31494, в соответствии с которым Комитеты самообороны и развития сельских районов становятся частью этой системы, дает частным лицам право применять силу⁴².

28. Авторы СП19 сообщили, что в июле 2021 года был утвержден Национальный план по розыску пропавших без вести лиц на период до 2030 года, однако семьи более чем 12 600 таких лиц до сих пор не получили никакой информации⁴³. Авторы СП13 упомянули многочисленные произвольные задержания секс-работников со стороны сотрудников полиции и отвечающих за поддержание порядка служащих муниципалитетов⁴⁴.

29. Межамериканская комиссия по правам человека (МКПЧ) в 2020 году осудила насилие в перуанских тюрьмах, вызванное протестами с требованием предоставить надлежащую медицинскую помощь для предотвращения распространения вируса COVID-19⁴⁵. МКПЧ призвала Перу принять необходимые меры, чтобы гарантировать жизнь, личную неприкосновенность и здоровье лиц, находящихся под стражей⁴⁶.

Отправление правосудия, включая безнаказанность, и верховенство права

30. Авторы СП14 сообщили о том, что угрозы и запугивание, которым подвергаются судьи и прокуроры, негативно сказываются на системе правосудия⁴⁷. Авторы СП14 рекомендовали Перу гарантировать соблюдение принципа независимости судебных органов и прокуратуры и обеспечить безопасные условия для беспристрастных расследований и судебных решений, свободных от внешнего и внутреннего давления⁴⁸. В 2019 году МКПЧ призвала обеспечить прозрачность процесса отбора судей Конституционного суда⁴⁹.

31. ДЕМУС заявила, что одним из препятствий для доступа к правосудию является неэффективная работа Национальной специализированной системы правосудия в том, что касается обеспечения защиты и наказания за насилие в отношении женщин и других членов семьи⁵⁰. Авторы СП8 заявили, что на доступ коренных народов к правосудию серьезно влияют чрезмерные задержки в рассмотрении дел лицами, работающими в системе судопроизводства⁵¹. Авторы СП13 сообщили о недоверии секс-работников к системе правосудия⁵². Авторы СП18 отметили проблемы при получении доступа к правосудию, с которыми сталкиваются трансгендерные люди⁵³.

32. НАЖП отметила некоторый прогресс в реализации политики возмещения ущерба в отношении журналистов (на 1980–2000 годы), но сообщила, что для жертв и родственников он все еще недостаточен⁵⁴. Авторы СП6 отметили, что система правосудия не смогла обеспечить адекватное возмещение ущерба жертвам сексуального насилия⁵⁵.

33. Ассоциация перуанских женщин, пострадавших от принудительной стерилизации (АПЖПС) и МА сообщили, что в 2021 году, после 25 лет ожидания,

наконец-то началось уголовное преследование за принудительную стерилизацию и была инициирована программа возмещения ущерба⁵⁶. АПЖПС рекомендовала Перу одобрить полное возмещение ущерба жертвам принудительной стерилизации⁵⁷.

34. Авторы СП10 сообщили, что в период с 2017 по 2022 год сменилось пять президентов Республики и что политическая нестабильность в стране продолжается⁵⁸. Авторы СП14 представили информацию о различных институциональных и демократических потрясениях⁵⁹.

Основные свободы и право на участие в общественной и политической жизни

35. Международный альянс в защиту свободы (АЗС) отметил, что церкви в стране подвергались дискриминации из-за закрытия во время пандемии COVID-19⁶⁰.

36. НАЖП и авторы СП7 и СП11 сообщили о выступлениях представителей исполнительной власти, стигматизирующих средства массовой информации, а также о преступлениях против чести в виде судебного преследования СМИ и журналистов⁶¹. Авторы СП16 сообщили, что на долю общинных средств массовой информации приходится 1 % от всех СМИ⁶². НАЖП и авторы СП7 заявили об отсутствии информационного плюрализма, отметив, что примерно 80 % рынка печатных изданий отвечают интересам одной экономической группы⁶³. Авторы СП7 и СП11 сообщили, что в первые месяцы работы нынешнего правительства отсутствовал доступ к официальной повестке дня президента Республики⁶⁴. Авторы СП11 рекомендовали Перу реформировать законодательные положения о диффамации и принять меры по снятию ограничений на свободу слова, а также принять законодательные меры по совершенствованию механизмов доступа к информации⁶⁵. Авторы СП16 рекомендовали Перу принять нормативно-правовую базу, способствующую доступу коренных народов к общинным СМИ⁶⁶.

37. В ряде представлений сообщалось о нападениях, которым подвергаются правозащитники, журналисты, сотрудники органов правосудия и профсоюзные деятели. Речь идет о преследовании, угрозах, кибер-атаках, нападениях в социальных сетях, стигматизирующих высказываниях, словесной и физической агрессии⁶⁷. В нескольких представлениях говорилось об убийствах лидеров коренных народов и защитников окружающей среды в связи с незаконной добычей полезных ископаемых, незаконной торговлей землей или наркотиками⁶⁸. Авторы СП11 рекомендовали Перу обеспечить безопасные условия для правозащитников и журналистов и проводить беспристрастные и эффективные расследования всех случаев нападений, преследования и запугивания в их отношении⁶⁹.

38. В ряде представлений было указано, что создание Межведомственного механизма по обеспечению безопасности правозащитников стало шагом вперед, но отмечалось, что он пока еще не работает в полную силу⁷⁰. Они добавили, что Механизм сталкивается с такими проблемами, как нехватка персонала и бюджета, проблемы координации, нарушение сроков, отсутствие учета гендерных и культурных факторов или коллективной защиты, а также с тем, что в его работе не участвуют сотрудники органов правосудия⁷¹. Лютеранская церковь Перу рекомендовала Перу выделить достаточный бюджет для осуществления деятельности Межведомственного механизма по обеспечению безопасности правозащитников⁷².

Право на неприкосновенность частной жизни

39. Авторы СП7 заявили, что последний избирательный процесс в 2021 году был отмечен действиями насильственного характера в социальных сетях, включая «доксинг» и распространение конфиденциальной личной информации. Они сообщили также о рисках, связанных с защитой данных, поскольку в соответствии с Законодательным указом № 1182 полиция получила возможность доступа к местоположению или геолокации лиц, имеющих мобильные телефоны, без соответствующего ордера⁷³.

Право на вступление в брак и на семейную жизнь

40. МА и авторы СП18 сообщили, что однополые браки и равенство браков не признаны в Перу на законодательном уровне⁷⁴. ДЕМУС отметила, что в соответствии со статьей 234 Гражданского кодекса брак может быть заключен только между мужчиной и женщиной⁷⁵. Организация за обеспечение большего равенства (МИП) сообщила, что Конгресс отказался принять закон о равенстве браков, а в отношении внесенных на рассмотрение законопроектов не было достигнуто никакого прогресса⁷⁶. ДЕМУС и авторы СП18 и СП19 заявили, что Конституционный суд отказался юридически признать равенство браков⁷⁷. ДЕМУС, МИП и авторы СП18 сообщили, что судебные органы распорядились регистрировать равноправные браки, заключенные за рубежом, однако Национальный реестр статистики и информатики (НРСИ) отказался это делать⁷⁸.

41. ДЕМУС рекомендовала Перу внести изменения в статью 234 Гражданского кодекса, с тем чтобы прямо признать, что брак может быть заключен между лицами одного пола⁷⁹. Авторы СП18 рекомендовали Перу одобрить законодательную инициативу № 525/2021-CR — проект закона о равенстве браков, а НРСИ — применять статью 2050 Гражданского кодекса, признающую права, приобретенные за рубежом⁸⁰.

Запрещение всех форм рабства, включая торговлю людьми

42. Европейский центр по вопросам права и правосудия (ЕЦПП) отметил, что Перу служит источником, пунктом назначения и транзитной страной для торговли мужчинами, женщинами и детьми в целях сексуальной и трудовой эксплуатации, и сообщил об отсутствии информации о таких случаях в отдаленных районах⁸¹. Авторы СП1 с удовлетворением отметили принятие в 2021 году Закона № 31146, который внес изменения в Уголовный и Уголовно-процессуальный кодексы и в Закон № 28950 о борьбе с торговлей людьми и незаконной торговлей мигрантами, а также утверждение Национальной политики по борьбе с торговлей людьми на период до 2030 года⁸². Авторы СП1 рекомендовали Перу увеличить число работников системы правосудия, специализирующихся на борьбе с торговлей людьми⁸³.

43. ЕЦПП, Лютеранская церковь Перу и авторы СП1 и СП20 сообщили, что женщины и девочки становятся жертвами секс-торговли в Мадре-де-Диос — центре региона незаконной добычи золота⁸⁴. ЕЦПП рекомендовал Перу выделить ресурсы и организовать обучение для представителей власти, с тем чтобы они могли эффективно расследовать случаи торговли людьми и сексуальной эксплуатации⁸⁵. Авторы СП6 рекомендовали Перу создать единый дезаггрегированный реестр жертв торговли людьми и продвигать платформы или каналы для того, чтобы они могли подать жалобу⁸⁶.

Право на труд и на справедливые и благоприятные условия труда

44. Авторы СП2 и СП19 отметили недостаточную представленность людей с инвалидностью на рынке труда⁸⁷. Авторы СП2 рекомендовали Перу требовать соблюдения 5-процентной квоты на трудоустройство людей с инвалидностью в государственном секторе и 3-процентной квоты — в частном секторе⁸⁸. Авторы СП2 рекомендовали также обеспечить эффективное применение нового Закона об удаленной работе и положений о дистанционном доступе людей с инвалидностью к рынку труда⁸⁹.

45. Авторы СП3 сообщили о трудовой эксплуатации беспризорных детей и подростков⁹⁰. Авторы СП13 заявили, что отсутствие регулирования труда секс-работников загоняет их в подполье⁹¹. Авторы СП13 рекомендовали Перу пересмотреть действующее законодательство для регулирования секс-индустрии с учетом правозащитного подхода⁹². Авторы СП18 сообщили, что одним из препятствий для трансгендерных людей при получении работы является несоответствие между их внешним видом и изображением в удостоверении личности⁹³.

Право на достаточный жизненный уровень

46. Авторы СП2 заявили, что пандемия COVID-19 привела к росту монетарной бедности⁹⁴. Авторы СП3 сообщили, что нищета является основной причиной появления беспризорных детей⁹⁵. Авторы СП2 отметили высокий уровень недоедания среди коренного населения⁹⁶. Авторы СП2 рекомендовали Перу активизировать осуществление финансируемых из бюджета программы по охране материнского и неонатального здоровья и последовательной программы по питанию в сельских районах и среди коренного населения⁹⁷.

47. ДЖАИ отметила, что права андских общин на доступ к водоснабжению и санитарии находятся под угрозой из-за пересыхания источников воды⁹⁸. Авторы СП10 рекомендовали Перу усовершенствовать систему защиты права на воду в контексте деятельности добывающих предприятий, включая горнодобывающую промышленность⁹⁹.

48. Авторы СП18 заявили о нарушениях права трансгендерных людей на жилье¹⁰⁰.

Право на здоровье

49. АЗС и авторы СП2, СП6 и СП17 отметили, что показатели материнской смертности, которые снизились в 2019 году, вновь возросли в связи с пандемией COVID-19, причем наиболее высокий риск наблюдался в сельских районах¹⁰¹. АЗС рекомендовал Перу улучшить инфраструктуру в области здравоохранения, расширить доступ к неотложной акушерской помощи и выделить дополнительные ресурсы на охрану материнства; он рекомендовал также расширить доступ к медицинскому обслуживанию для женщин из бедных и сельских районов¹⁰².

50. Авторы СП3 отметили, что беспризорным молодым людям, нуждающимся в медицинской помощи, отказывают в ней, потому что у них нет удостоверений личности¹⁰³. Авторы СП4 заявили о необходимости укрепить национальную политику в области сексуального здоровья детей и подростков¹⁰⁴. Авторы СП15 сообщили, что система здравоохранения в стране фрагментирована и раздроблена, что негативно сказывается на пациентах с редкими заболеваниями, сиротах и онкобольных¹⁰⁵. Авторы СП9 заявили, что Секторальная политика в области межкультурного здравоохранения не реализуется на практике¹⁰⁶. Авторы СП15 и СП18 сообщили, что система здравоохранения рухнула после пандемии COVID-19, которая выявила уже существовавшие недостатки¹⁰⁷. Авторы СП2 рекомендовали Перу обеспечить наличие в сельских районах лекарств, вакцин, технологий лечения, услуг по реабилитации и всего необходимого для предоставления комплексной помощи¹⁰⁸.

51. ДЕМУС сообщила, что Конгресс не заинтересован в декриминализации абортов и что Протокол о прерывании беременности по медицинским показаниям не реализуется должным образом¹⁰⁹. Авторы СП6 отметили, что Перу узко трактует свой закон об абортах и подвергает уголовному преследованию как женщин, сделавших аборт, так и проводивших процедуру врачей, и сообщили об имеющихся препятствиях при получении доступа к услугам по охране сексуального и репродуктивного здоровья¹¹⁰. Авторы СП2 рекомендовали Перу гарантировать реализацию Протокола о прерывании беременности по медицинским показаниям, адаптировав его применение к девочкам и девушкам-подросткам, ставшим жертвами насильственной беременности¹¹¹. Авторы СП18 рекомендовали Перу разработать конкретные меры по предоставлению медицинского обслуживания без какой-либо дискриминации в отношении сексуальной ориентации и гендерной идентичности¹¹². Авторы СП6 рекомендовали Перу легализовать аборты в случаях изнасилования, инцеста, тяжелых нарушений развития плода и декриминализировать их во всех остальных случаях¹¹³. Аналогичная рекомендация была вынесена ДЕМУС и МА¹¹⁴.

Право на образование

52. Авторы СП2 отметили, что к 2019 году в стране был достигнут определенный прогресс в плане обеспечения общенационального охвата населения образованием на всех уровнях, в частности детей из бедных семей, коренного населения и сельских

жителей. Этот прогресс остановился из-за пандемии COVID-19¹¹⁵. Авторы СП5 заявили, что право на доступ к качественному образованию реализовано не было¹¹⁶.

53. МИП упомянула Национальную программу базового образования, в которой был учтен гендерный аспект и которая вызвала массовые протесты со стороны консервативного движения *Con Mis Hijos No Te Metas* («Не трогай моих детей»)¹¹⁷. В ряде представлений было отмечено, что Закон № 31498 (2022 года) — «Закон о повышении качества учебных материалов и ресурсов» — продвигаемый консервативными кругами, снизил руководящую роль Министерства образования в осуществлении контроля и разработке политики в области образования, что повлияло на качество последнего, и наделил родителей правом изымать материалы, которые они считают неприемлемыми, что может помешать внедрению комплексного сексуального образования¹¹⁸. Авторы СП5 заявили, что такое образование не предоставляется на практике¹¹⁹. Авторы ряда представлений рекомендовали Перу отменить Закон № 31498 — «Закон о повышении качества учебных материалов и ресурсов»¹²⁰.

54. Авторы СП2 и СП9 сообщили, что межкультурное двуязычное образование (МБО) не было внедрено в достаточной степени, что оно не предоставляется на уровне средней школы, что предусмотренный для этого бюджет был сокращен и что необходимо больше учителей, прошедших подготовку по МБО¹²¹. Авторы СП9 отметили проблемы, с которыми столкнулись дети и подростки из числа коренного населения в связи с переходом на виртуальное обучение во время пандемии COVID-19¹²².

55. Авторы СП3 выразили обеспокоенность в связи с трудностями, с которыми сталкиваются беспризорные дети и подростки при получении образования¹²³. Авторы СП3 рекомендовали Перу продвигать другие формы образования, более адаптированные к реалиям беспризорных детей и подростков, включая общинное, техническое и профессиональное образование¹²⁴. Авторы СП2 сообщили о проблемах детей с инвалидностью при получении образования¹²⁵. Авторы СП2 рекомендовали Перу принять и осуществлять на практике Рамочный план по инклюзивному образованию¹²⁶. ФТМ и авторы СП18 выразили обеспокоенность в связи с положением трансгендерных людей в образовательной среде¹²⁷.

56. Авторы СП2 рекомендовали Перу включить в образовательную программу историю и культурный вклад афроперуанского населения¹²⁸.

Развитие, окружающая среда, предпринимательская деятельность и права человека

57. Лютеранская церковь Перу и авторы СП8 и СП20 отметили, что в Амазонии продолжается обезлесение и исчезновение лесов, а добыча полезных ископаемых является одним из основных видов деятельности, влияющих на окружающую среду¹²⁹. Авторы СП9 заявили, что существующей нормативно-правовой базы недостаточно для защиты природы¹³⁰. МКПЧ и авторы СП10 выразили обеспокоенность в связи с разливами нефти, которые имели многочисленные негативные последствия, включая исчезновение отдельных видов флоры и фауны и последствия для трудящихся и членов их семей¹³¹. Лютеранская церковь Перу рекомендовала Перу проводить эффективную государственную политику по борьбе с обезлесением и загрязнением окружающей среды и положить конец приводящей к обезлесению незаконной деятельности, такой как незаконная вырубка лесов и добыча полезных ископаемых¹³². Авторы СП10 рекомендовали Перу разработать Национальный план действий в чрезвычайных ситуациях в случае нефтяных катастроф¹³³.

58. ДЖАИ отметила, что Перу признала существование и серьезность чрезвычайной климатической ситуации и предприняла ряд похвальных шагов для противостояния этому климатическому вызову, включая, например, публичные обязательства по достижению углеродной нейтральности к 2050 году и Национальный план по адаптации для укрепления устойчивости страны к изменению климата¹³⁴. Лютеранская церковь Перу сообщила о последствиях изменения климата: наводнениях, засухах и лесных пожарах¹³⁵. ДЖАИ отметила, что последствия изменения климата угрожают биоразнообразию из-за повышения уровня моря,

экстремальных погодных явлений, таяния ледников, природных и экологических катастроф¹³⁶.

59. Авторы СП10 сообщили о методологии утверждения Национального плана действий в области предпринимательской деятельности и прав человека на 2021–2025 годы¹³⁷. НАЖП и авторы СП9 указали на недостаточную реализацию этого плана и нарушение права на участие¹³⁸. Авторы СП11 отметили, что в Плате были учтены международные рекомендации¹³⁹. Авторы СП10 рекомендовали Перу гарантировать принятие Национального закона о проявлении должной осмотрительности при осуществлении предпринимательской деятельности и обеспечить участие гражданского общества в реализации Национального плана¹⁴⁰.

2. Права отдельных групп населения

Женщины

60. Авторы СП18 отметили, что в Законе № 30364 о предотвращении, наказании и искоренении насилия в отношении женщин не упоминается насилие в отношении лесбиянок¹⁴¹. Авторы СП12 и СП17 выразили обеспокоенность по поводу инициативы Конгресса по изменению названия Министерства по делам женщин и уязвимых групп населения на Министерство по делам семьи и уязвимых групп населения, которая была отвергнута самим министерством и может негативно повлиять на достигнутый прогресс¹⁴². Авторы СП12 рекомендовали Перу гарантировать целостность Министерства по делам женщин и уязвимых групп населения в его названии и в его мандате¹⁴³.

61. МИП отметила, что Национальный план по борьбе с гендерным насилием на 2016–2021 годы стал шагом вперед в деле борьбы с дискриминацией и насилием¹⁴⁴. ДЕМУС сообщила о существующих проблемах с финансированием и реализацией Национальной превентивной стратегии «Женщины, свободные от насилия»¹⁴⁵. Авторы СП19 и СП12 отметили, что Национальная политика гендерного равенства подразумевает борьбу с насилием в отношении женщин¹⁴⁶. ДЕМУС рекомендовала Перу гарантировать выделение отдельного бюджета для реализации Национальной политики гендерного равенства¹⁴⁷.

62. Авторы СП2 признали законодательные изменения, направленные на предотвращение насилия в отношении женщин, однако отметили, что их реализации на практике препятствуют распространенные среди работников системы правосудия стереотипы и толерантность по отношению к этому виду насилия¹⁴⁸. Авторы СП6 и МА сообщили о систематическом насилии в отношении женщин и отметили, что, несмотря на это, центры экстренной помощи женщинам оставались закрытыми с марта по июнь 2020 года¹⁴⁹. Авторы СП12 отметили, что количество случаев насилия в отношении женщин резко увеличилось во время пандемии COVID-19¹⁵⁰.

Дети

63. Авторы СП2 и СП4 отметили, что нормативная база для защиты детей и подростков от насилия существует, но не реализуется на практике в полной мере¹⁵¹. Авторы СП4 указали на необходимость укрепления системы оказания медицинской помощи детям и подросткам, ставшим жертвами домашнего и сексуального насилия¹⁵². Авторы СП4 рекомендовали Перу создать специализированную систему правосудия для детей и подростков и назначить заместителя министра по делам детей и подростков, обеспечить разработку протоколов или стратегий оказания комплексной помощи и доступа к услугам в области психического здоровья, помимо прочего¹⁵³.

64. Авторы СП4 рекомендовали Перу усилить межведомственную и межсекторальную координацию для эффективного предоставления помощи детям и подросткам, лишенным защиты со стороны семьи, при помощи директив и протоколов, позволяющих избежать дублирования функций¹⁵⁴. Авторы СП17 рекомендовали Перу прекратить рассмотрение законопроектов №№ PL 1096/2021-CR и 1120/2021-CR, посвященных Закону о совместной аренде жилья и противоречащих принципу наилучшего обеспечения интересов детей и подростков¹⁵⁵.

65. Авторы СПЗ сообщили о препятствиях на пути осуществления прав беспризорных детей и подростков¹⁵⁶. Авторы СПЗ рекомендовали Перу проанализировать критическую ситуацию, в которой находятся беспризорные дети и подростки, и разработать соответствующую национальную стратегию¹⁵⁷.

66. Авторы СП6 сообщили о насилии и дискриминации в отношении детей и подростков, принадлежащих к ЛГБТИ-сообществу, в школах¹⁵⁸. Авторы СП6 рекомендовали Перу разработать и внедрить политику по предотвращению и устранению случаев насилия в школах в отношении детей и подростков из-за их реальной или предполагаемой «ненормативной» сексуальной ориентации и гендерной идентичности и наказанию виновных¹⁵⁹.

67. Лютеранская церковь Перу выразила обеспокоенность положением мигрировавших в страну детей и подростков в свете имеющихся трудностей в плане доступа к системам образования и здравоохранения и недостаточных усилий правительства по соблюдению их прав¹⁶⁰.

Пожилые люди

68. В 2020 году МКПЧ отметила в качестве достижения тот факт, что Перу приняла политику в интересах пожилых людей¹⁶¹. В 2021 году МКПЧ приветствовала присоединение Перу к Межамериканской конвенции о защите прав человека пожилых людей¹⁶².

Люди с инвалидностью

69. Авторы СП15 заявили, что 45 % признанных пациентов с редкими заболеваниями и сирот имеют ту или иную степень инвалидности, и только 17,9 % из них имеют выданное властями удостоверение инвалида¹⁶³.

Коренные народы и меньшинства

70. Авторы СП9 выразили сомнение относительно закона о предварительных консультациях, поскольку он не гарантирует получение свободного, предварительного и информированного согласия (в качестве примера они привели процесс консультаций, проведенный горнодобывающей компанией Las Bambas) и поскольку их проведение не гарантировано законодательными органами¹⁶⁴. В 2022 году МКПЧ выразила обеспокоенность в связи с постановлением Конституционного суда о том, что право на предварительные консультации не является основным правом¹⁶⁵.

71. Авторы СП8 и СП9 сообщили о правовой неопределенности в отношении территорий коренных народов и отсутствии у них права собственности на эти территории¹⁶⁶. Авторы СП8 рекомендовали Перу разработать государственную политику по обеспечению комплексной защиты территорий коренных народов¹⁶⁷. Авторы СП8 отметили, что государство продолжает предоставлять права на территории коренных народов третьим лицам и что в отношении этих территорий механизмы защиты не применяются в достаточной степени¹⁶⁸. Авторы СП8 рекомендовали Перу разработать (в частности, провести консультации) и внедрить официальное руководство по разрешению конфликтов в процессе оформления прав коренных общин на землю и реституции отчужденных территорий коренных народов¹⁶⁹.

72. Авторы СП8 заявили, что концессии на вырубку леса в регионе Лорето угрожают коренным народам, проживающим в изоляции и устанавливающим первоначальные контакты¹⁷⁰.

73. В 2020 году МКПЧ приветствовала продвижение законопроекта об объявлении Национального дня афроперуанских женщин¹⁷¹.

Лесбиянки, геи, бисексуальные, трансгендерные и интерсекс-люди

74. ФТМ и МА заявили, что НППЧ, действовавший до 2021 года, не был реализован в вопросах сексуальной ориентации и гендерной идентичности и что члены ЛГБТИ-сообщества по-прежнему сталкиваются с дискриминацией¹⁷².

75. ФТМ, МА и авторы СП17 заявили, что отсутствие в документе, удостоверяющем личность, информации о гендерной идентичности, влияет на трансгендерных людей, ставя их в уязвимое положение в плане осуществления их прав в таких сферах, как здравоохранение, образование и труд¹⁷³. ФТМ и МИП отметили многочисленные препятствия, возникающие в рамках судебных процедур по изменению регистрационных данных и связанные, в частности, с предоставлением доказательств, продолжительностью этих процедур и затратами¹⁷⁴. МИП рекомендовала Перу добиться принятия законодательства, позволяющего изменять имя и пол в записи актов гражданского состояния в рамках бесплатной административной процедуры¹⁷⁵.

76. ДЕМУС и ФТМ отметили, что Конгресс до сих пор не принял закон о гендерной идентичности¹⁷⁶. МИП и авторы СП19 сообщили о несоблюдении Консультативного заключения ОС-24/17 Межамериканского суда по правам человека о гендерной идентичности¹⁷⁷. ДЕМУС рекомендовала Перу гарантировать соблюдение права на гендерную идентичность для трансгендерных людей за счет принятия соответствующего закона¹⁷⁸. Аналогичные рекомендации вынесли МА и авторы СП17 и СП18¹⁷⁹.

77. Авторы СП6 рекомендовали Перу предусмотреть на законодательном уровне наказание за «конверсионную терапию», а также за предложение и проведение любых психотерапевтических и медицинских процедур, направленных на изменение сексуальной ориентации или гендерной идентичности человека¹⁸⁰.

Мигранты, беженцы и просители убежища

78. МА, Лютеранская церковь Перу и авторы СП2, СП4 и СП20 сообщили, что с начала 2018 года до середины 2022 года Перу приняла 1,3 миллиона граждан из третьих южноамериканских стран¹⁸¹. МА и Лютеранская церковь Перу отметили, что в 2020 году Перу предусмотрела выдачу им временного вида на жительство, однако менее половины этих людей получили этот документ¹⁸². МА сообщила, что в некоторых регионах звучали публичные призывы к высылке иностранцев¹⁸³. Лютеранская церковь Перу и авторы СП20 выразили обеспокоенность случаями коллективных высылки¹⁸⁴. Лютеранская церковь Перу и авторы СП20 рекомендовали Перу укрепить институциональный потенциал государства для реализации комплексной миграционной политики, установить критерии для идентификации и въезда лиц, нуждающихся в международной защите, и разработать доступные с точки зрения требований и затрат процедуры регулирования миграции¹⁸⁵.

79. Авторы СП19 заявили, что Перу следует обеспечить, чтобы система доступа к международной защите соответствовала положениям международных договоров, касающихся беженцев и просителей убежища¹⁸⁶. МА рекомендовала Перу разработать и кодифицировать в национальном законодательстве политику по обеспечению защиты прав беженцев и мигрантов, в том числе от неравенства перед законом¹⁸⁷.

80. Авторы СП2, СП4 и СП20 заявили о крайне низкой посещаемости школ детьми и подростками из числа мигрантов, прибывшими из третьих стран¹⁸⁸. Авторы СП4 отметили препятствия, с которыми сталкиваются дети и молодые люди из числа мигрантов, оставшиеся без попечения родителей, включая трудности с урегулированием миграционного статуса и отсутствие единой системы регистрации для идентификации несопровождаемых детей и подростков¹⁸⁹. Авторы СП4 рекомендовали Перу обеспечить урегулирование миграционного статуса всех детей и подростков, а также их родителей и законных опекунов, чтобы облегчить им доступ к медицинским услугам, образованию и достойной работе¹⁹⁰.

Внутренне перемещенные лица

81. ДЖАИ отметила, что рамочное законодательство Перу об изменении климата требует планирования в отношении вынужденной миграции и временного перемещения¹⁹¹.

Примечания

¹ See A/HRC/37/8, A/HRC/37/8/Add. 1, A/HRC/37/2.

² The stakeholders listed below have contributed information for this summary; the full texts of all original submissions are available at: www.ohchr.org (one asterisk denotes a national human rights institution with A status).

*Civil society**Individual submissions:*

ADF	ADF International (Switzerland);
AI	Amnesty International (United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland);
AMPAEF	Asociación de Mujeres Peruanas Afectadas por las Esterilizaciones Forzadas (Perú);
ANP	Asociación Nacional de Periodistas del Perú (Perú);
ASCO14N	Asociación de Víctimas y Familiares del 14 de Noviembre (Perú);
DEMUSE	studio para la Defensa de los Derechos de las Mujeres (Perú);
ECLJ	European Centre for Law and Justice (France);
FTM	Fraternidad Trans Masculina Perú (Perú);
IL-P	Iglesia Luterana del Perú (Perú);
JAI	Just Atonement Inc. (United States of America);
MIP	Más Igualdad (Perú);

Joint submissions:

JS1	Joint submission 1 submitted by: Unión de Iglesias Cristianas Evangélicas del Perú UNICEP y World Evangelical Alliance WEA (Perú);
JS2	Joint submission 2 submitted by: Acción por los Niños; Aldeas Infantiles SOS; Campaña Peruana por el derecho a la Educación; Centro de Estudios y Publicaciones; CESIP; Centro de Desarrollo Étnico – CEDET; Centro de la Mujer Peruana Flora Tristán; Comisión de Damas Invidentes del Perú – CODIP; Centro de Culturas Indígenas del Perú – Chirapaq; Escuela para el Desarrollo; Instituto Promoviendo Desarrollo Social – IPRODES; Mesa de Discapacidad y Derechos de la CNDDHH; Foro Educativo; Qosqo Maki; Save the Children; Voces Ciudadanas; Warmi Huarmi; World Vision Perú y el Observatorio de los Derechos Sexuales y Reproductivos de las Personas con Discapacidad, ODISEX PERU (Perú);
JS3	Joint submission 3 submitted by: Asociación Qosco Maki; Fondation Apprentis d’Auteil International; Apprentis d’Auteil (France);

National human rights institution:

DdPP	Defensoría del Pueblo (Perú);
------	-------------------------------

Regional intergovernmental organization(s):

IACHR	Inter American Commission on Human Rights (United States);
-------	--

Attachments:

- ³ DdPP, contribución al Examen Periódico Universal, Perú, cuarto ciclo, p.7.
- ⁴ DdPP, contribución al Examen Periódico Universal, Perú, cuarto ciclo, p. 7.
- ⁵ DdPP, contribución al Examen Periódico Universal, Perú, cuarto ciclo, p. 5.
- ⁶ DdPP, contribución al Examen Periódico Universal, Perú, cuarto ciclo, p. 2.
- ⁷ DdPP, contribución al Examen Periódico Universal, Perú, cuarto ciclo, p. 3.
- ⁸ DdPP, contribución al Examen Periódico Universal, Perú, cuarto ciclo, p. 6.
- ⁹ DdPP, contribución al Examen Periódico Universal, Perú, cuarto ciclo, p. 4.
- ¹⁰ DdPP, contribución al Examen Periódico Universal, Perú, cuarto ciclo, p. 4.
- ¹¹ DdPP, contribución al Examen Periódico Universal, Perú, cuarto ciclo, pp. 4–5.
- ¹² DdPP, contribución al Examen Periódico Universal, Perú, cuarto ciclo, p. 6.
- ¹³ DdPP, contribución al Examen Periódico Universal, Perú, cuarto ciclo, p. 8.
- ¹⁴ DdPP, contribución al Examen Periódico Universal, Perú, cuarto ciclo, p. 5.
- ¹⁵ DdPP, contribución al Examen Periódico Universal, Perú, cuarto ciclo, p. 6.
- ¹⁶ DdPP, contribución al Examen Periódico Universal, Perú, cuarto ciclo, p. 2.

¹⁷ *The following abbreviations are used in UPR documents:*

ICERD	International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination
ICESCR	International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights
OP-ICESCR	Optional Protocol to ICESCR
ICCPR	International Covenant on Civil and Political Rights
ICCPR-OP 1	Optional Protocol to ICCPR
ICCPR-OP 2	Second Optional Protocol to ICCPR, aiming at the abolition of the death penalty
CEDAW	Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women
OP-CEDAW	Optional Protocol to CEDAW
CAT	Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment
OP-CAT	Optional Protocol to CAT
CRC	Convention on the Rights of the Child
OP-CRC-AC	Optional Protocol to CRC on the involvement of children in armed conflict
OP-CRC-SC	Optional Protocol to CRC on the sale of children, child prostitution and child pornography
OP-CRC-IC	Optional Protocol to CRC on a communications procedure
ICRMW	International Convention on the Protection of the Rights of All Migrant Workers and Members of Their Families
CRPD	Convention on the Rights of Persons with Disabilities
OP-CRPD	Optional Protocol to CRPD
ICPPED	International Convention for the Protection of All Persons from Enforced Disappearance

¹⁸ AI, p. 4.

¹⁹ AI, p. 4; DEMUS, p. 8; IL-P, p. 6; JS11, p. 16; JS16, p. 1; JS20, p. 6.

²⁰ JS11, p. 18.

²¹ ANP, p. 3; JS9, p. 3.

²² JS19, p. 6.

²³ JS14, pp. 5–6.

²⁴ DEMUS, p. 6; FTM, p. 6; JS18, p. 3; JS19, p. 8. See also: JS14, p. 11.

²⁵ JS18, p. 3.

²⁶ IL-P, p. 3; JS20 pp. 2–3.

²⁷ IL-P, p. 3; JS20 pp. 2–3.

²⁸ JS5, pp. 9–11.

²⁹ IL-P, p. 4. See also: JS20 p. 4.

³⁰ JS13, p. 11.

³¹ AI, p. 2; JAI, p. 5; JS9, p. 3; JS11, p. 12; JS19, p. 4.

³² JS11, p. 17. See also: JAI, p. 8.

³³ AI, p. 3; ANP, p. 1; ASCO14N, pp. 1–8; JAI, p. 5; IACHR, pp. 9–10; JS7, pp. 5–6; JS11, p. 14.

³⁴ AI, p. 3.

³⁵ ASCO14N, pp. 3–8.

³⁶ JS7, p. 10. See also: JAI, p. 8.

³⁷ FTM, p. 5; JS18, pp. 3–4.

³⁸ JS13, p. 11.

³⁹ JS3, p. 7. See also: JS5, p. 2.

⁴⁰ JS10, pp. 6–7; JS11, p. 14.

⁴¹ JS10, p. 15.

⁴² JS19, p. 4. See also: JS8, p. 13–14; JS9, p. 5.

⁴³ JS19, p. 5.

⁴⁴ JS13, p. 2.

⁴⁵ IACHR, p. 7.

⁴⁶ IACHR, p. 8.

⁴⁷ JS14, pp. 1 and pp. 6–8.

⁴⁸ JS14, p. 11.

⁴⁹ IACHR, p. 5.

⁵⁰ DEMUS, pp. 2–3.

⁵¹ JS8, pp. 11–12.

⁵² JS13, pp. 3, 8.

⁵³ JS18, pp. 11–12.

- 54 ANP, p. 2.
55 JS6, p. 7.
56 AMPAEF, pp. 4–6; AI, pp. 1–2.
57 AMPAEF, p. 6. See also: DEMUS, p. 5; JS19, p. 5.
58 JS10, pp. 1–2.
59 JS14, p. 6.
60 ADF, pp. 1–3.
61 ANP, p. 3; JS7, p. 7; JS11, pp. 1, 9.
62 JS16, p. 2.
63 ANP, p. 5; JS7, p. 9.
64 JS7, p. 6; JS11, p. 11.
65 JS11, p. 17.
66 JS16, p. 3.
67 AI, p. 3; JAI, p. 2; ANP, p. 1; JS7, pp. 4–8; JS11, pp. 1–4; JS14, pp. 1–3.
68 AI, p. 3; JAI, p. 2; IL-P, p. 5; JS8, p. 3; JS10, pp. 2–3; JS11, p. 6; JS19, p. 2; JS20, p. 5.
69 JS11, p. 16. See also: JS7, p. 10; JS14, p. 2.
70 AI, p. 2; ANP, pp. 1–2; DEMUS, p. 6; IL-P, p. 5; JAI, p. 8; IACHR, p. 12; JS8, pp. 9–10; JS9, p. 6; JS11, p. 5; JS14, p. 9; JS19, p. 7; JS20, p. 6.
71 JS7, p. 4; JS9, p. 6; JS11, p. 5; JS14, p. 1–3, 9; JS19, p. 7; JS20, p. 6.
72 IL-P, p. 6. See also: AI, p. 5; JAI, p. 8; JS14, p. 11.
73 JS7, p. 8.
74 AI, p. 1; JS18, p. 5.
75 DEMUS, p. 4.
76 MIP, p. 2.
77 DEMUS, p. 4; JS18, p. 2 ; JS19, p. 8.
78 DEMUS, p. 5; MIP, p. 2; JS18, p. 7.
79 DEMUS, p. 7. See also: AI, p. 5; MIP, p. 3.
80 JS18, p. 11.
81 ECLJ, p. 3. See also: JS6, p. 10.
82 JS1, p. 1.
83 JS1, p. 1.
84 ECLJ, 3; IL-P, p. 6; JS1, p. 1; JS20, p. 6.
85 ECLJ, p. 6.
86 JS6, p. 12.
87 JS2, p. 2; JS19, p. 3.
88 JS2 p. 10. See also: JS19, p. 4.
89 JS19 p. 4. See also: JS2, p. 10.
90 JS3, p. 9. See also: JS5, p. 8.
91 JS13, p. 4.
92 JS13, p. 11.
93 JS18, p. 10.
94 JS2, p. 9.
95 JS3, p. 3. See also: JS5, p. 8.
96 JS2, p. 9.
97 JS2, p. 9.
98 JAI, p. 5.
99 JS10, p. 15.
100 JS18, p. 10.
101 ADF, p. 4; JS2, p. 7; JS6, p. 6; JS17, p. 5.
102 ADF, p. 5.
103 JS3, p. 6.
104 JS4, p. 3.
105 JS15, p. 1–2.
106 JS9, pp. 7–8.
107 JS15, p. 1; JS18, p. 8. See also: JS5, pp. 13–15.
108 JS2, p. 7.
109 DEMUS, pp. 11–12. See also: AI, p. 1; JS17, p. 3; ECLJ, p. 3.
110 JS6, pp. 1–5.
111 JS2, p. 8.
112 JS18, p. 12.
113 JS6, p. 10.
114 DEMUS, p. 12; AI, p. 5.
115 JS2, p. 12.
116 JS5, p. 5.

- 117 MIP, p. 4. See also: JS18, p. 12.
118 DEMUS, p. 10; MIP, p. 4; JS2, p. 12; JS4, p. 5; JS12, p. 6; JS17, pp. 1–3.
119 JS5, p. 4.
120 DEMUS, p. 11; MIP, p. 4; JS2, p. 12; JS4, p. 6; JS12, p. 11; JS17, pp. 7.
121 JS2, p. 13; JS9, pp. 6–7.
122 JS9, p. 7.
123 JS3, p. 9.
124 JS3, p. 3.
125 JS2, p. 15.
126 JS2, p. 15.
127 FTM, p. 7; JS18, p. 12.
128 JS2, p. 14.
129 IL-P, p. 5; JS8, p. 9; JS20, p. 5. See also: JAI, p. 3; JS5, pp. 14–15.
130 JS9, p. 5.
131 ACHR, p. 4; JS10, pp. 9–10.
132 IL-P, p. 6. See also: JS20, p. 7.
133 JS10, p. 15.
134 JAI, pp. 1 and 7.
135 IL-P, p. 5. See also: JAI, pp. 1–3.
136 JAI, pp. 2–6.
137 JS10, pp. 4–6.
138 ANP, p. 1; JS9, p. 3.
139 JS11, p. 5.
140 JS10, p. 14.
141 JS18, p. 4.
142 JS12, p. 9; JS17, p. 3.
143 JS12, p. 11.
144 MIP, p. 1. See also: JS12, p. 3.
145 DEMUS, p. 9.
146 JS19, p. 8; JS12, p. 4. See also: JS18, p. 3.
147 DEMUS, p. 10.
148 JS2, p. 4. See also: JS12, p. 10.
149 JS6, pp. 6–7; AI, p. 2. See also: JS13, p. 4; JS17, pp. 7–8.
150 JS12, p. 8.
151 JS2, p. 1; JS4, p. 1.
152 JS4, p. 3.
153 JS4, p. 3. See also: JS2, p. 3.
154 JS4, p. 10.
155 JS17, p. 5.
156 JS3, pp. 1–3.
157 JS3, p. 12.
158 JS6, p. 9.
159 JS6, p. 12.
160 IL-P, p. 2.
161 IACHR, p. 20.
162 IACHR, p. 11.
163 JS15, p. 3.
164 JS9, pp. 1–2.
165 IACHR, p. 17.
166 JS8, p. 4; JS9, pp. 3–4. See also: JAI, p. 8.
167 JS8, p. 15.
168 JS8, pp. 5–6.
169 JS8, p. 16.
170 JS8, p. 7.
171 IACHR, p. 8.
172 FTM, p. 6; AI, p. 1. See also: JS6, p. 7; JS18, p. 2.
173 FTM, p. 2; AI, p. 3; JS17, p. 9.
174 FTM, p. 3; MIP, p. 3.
175 MIP, p. 3. See also: AI, p. 5.
176 DEMUS, p. 4; FTM, pp. 3–6.
177 MIP, p. 6; JS19, p. 8.
178 DEMUS, p. 7.
179 AI, p. 5; JS17, p. 6; JS18, p. 11.
180 JS6, p. 11.

- 181 AI, p. 4; IL-P, p. 2; JS2, p. 16; JS4, p. 7; JS20, p. 1.
182 AI, p. 4 and IL-P, p. 2.
183 AI, p. 4.
184 IL-P, p. 3 and JS20, p. 3.
185 IL-P, p. 4 and JS20, p. 4.
186 JS19, p. 6.
187 AI, p. 6.
188 JS2, p. 16; JS4, pp. 7–8; JS20, p. 2.
189 JS4, pp. 7–8.
190 JS4, p. 8.
191 JAI, p. 6.
-